



UNIVERSIDAD TEOLOGICA
C A R I B E

LAB 221 Laboratorio (1 crédito)
Prof. Kelvin A. Betancourt-Pastrana

LABORATORIO #10 "INTRODUCCIÓN AL VERBO Y SUS ACCIDENTES" PÁGINAS 123-125
VALOR TOTAL ___/35PTS

¡Vamos a hacer que el griego cobre vida de manera apasionante y cautivadora!

Te invitamos a sumergirte en un viaje de descubrimiento en el fascinante mundo de la tercera declinación en el Griego Básico del Nuevo Testamento. En esta sección, te adentrarás en las complejidades y riquezas de las formas y estructuras lingüísticas que definen la esencia de los textos bíblicos. La tercera declinación es un tesoro lingüístico que abre un abanico de posibilidades de interpretación. Aquí, no solo comprenderás las reglas gramaticales, sino también cómo estas formas versátiles transforman el significado y la intensidad en las Escrituras. Cada sustantivo y adjetivo que exploramos en esta declinación es una ventana hacia un entendimiento más profundo de los textos sagrados. Al dominar esta habilidad, estarás más cerca de la fuente original y serás capaz de discernir matices y detalles que a menudo pasan desapercibidos. Prepárate para un viaje que te llevará más allá de las palabras y te sumergirá en el lenguaje mismo de los textos bíblicos. La tercera declinación es un puente directo a la conexión con la palabra de Dios, y este viaje te abrirá nuevos horizontes de interpretación y apreciación. ¡Vamos a explorar juntos y descubrir cómo estas formas lingüísticas amplifican el significado en el contexto del Nuevo Testamento!

Instrucciones:

Por favor, complete el presente trabajo utilizando un **lápiz** como medio de escritura en un soporte de papel. Se enfatiza que **no se admitirán ni evaluarán** las tareas elaboradas con **bolígrafo**, aquellas que presenten tachones notables o que exhiban una presentación deficiente. Se requiere que la ejecución de la tarea sea legible en todos los casos. En el evento de optar por la modalidad de envío en formato PDF a través de un proceso de 'foto escaneo', se solicita encarecidamente que se asegure de **capturar la imagen con una calidad y precisión escaneo óptimas**.

Nota Importante: Este documento es un "template" destinado exclusivamente para su uso en las tareas de laboratorio. **Utilice esta hoja junto al libro para registrar sus respuestas.** Este documento servirá como el espacio designado para plasmar sus soluciones y ejercicios en relación con las actividades propuestas en las instrucciones del libro de texto. Por favor, **evite cualquier anotación o contenido adicional que no esté relacionado directamente con la tarea asignada.** Su enfoque en seguir las instrucciones y



UNIVERSIDAD TEOLOGICA
C A R I B E

LAB 221 Laboratorio (1 crédito)

Prof. Kelvin A. Betancourt-Pastrana

proporcionar respuestas precisas es esencial para el éxito en esta sección de laboratorio.
¡Le deseamos un proceso de trabajo productivo y eficiente!

1. En la lectura Juan 1:19-23 identifique todos los verbos que pertenecen a uno de los seis tiempos verbales en el modo indicativo. ____/10pts

① ἔστιν

② ἐρωτήσωσιν

③ ὁμολόγησεν

④ ἠρνήσατο

⑤ εἶπεν

⑥ ἠρωτήσαν

⑦ λέγει

⑧ εἶπεν

⑨ πέμψασιν

⑩ εἶπεν

⑪ βωτός

2. De una traducción simple para cada uno de estos verbos. ____/10pts

① Es

② Preguntar

③ Confesar

④ Negar

⑤ Ser

⑥ Preguntar

⑦ Decir

⑧ Decir

⑨ enviado

⑩ Dijo

⑪ Buité



UNIVERSIDAD TEOLOGICA
C A R I B E

LAB 221 Laboratorio (1 crédito)
Prof. Kelvin A. Betancourt-Pastrana

3. Con la ayuda del glosario continúe la traducción de todos los versículos incluyendo el análisis gramatical de los sustantivos, adjetivos, pronombres, artículos y frases preposicionales. ____/10pts

¹⁹ Y éste es el testimonio de Juan, cuando los judíos enviaron Sumaritanos y levitas desde Jerusalén para preguntarle ¿Quién eres tú?

²⁰ y él confesó y no fue negado, y confesó que yo no soy el Cristo.

²¹ y le preguntaron, ¿qué eres? ¿Eres Elías?, y él dijo no lo soy. ¿Eres el profeta? y él respondió no.

²² Entonces le dijeron ¿Quién eres? para que le respondas. ¿Que dirás de ti?

²³ El dijo Soy la voz del que clama en el desierto; dirige el camino del Señor, como dijo el profeta Isaías.



UNIVERSIDAD TEOLÓGICA
C A T Ó L I C A

LAB 221 Laboratorio (1 crédito)
Prof. Kelvin A. Betancourt-Pastrana

4. Con el vocabulario para memorizar de esta lección y de las lecciones previas traduzca al griego las siguientes oraciones: ____ 5pts

- a. ὁ ἀνὴρ λέγοντες τῷ γυναικί
- b. Ἰσοὺς ἔχει τοῦ πατρὸς
- c. ψυχόμενοι τῶν ἐντολῶν
- d. φαίνεις τὸν ψῆν
- e. λέγοντες